Ämnet är gråsten, höjden 1,85 m, bredden vid foten 77 cm, i toppen 64 cm, tjockleken 45 cm, slingornas bredd 9—10 cm.

Ristningen är synnerligen djup och väl bibehållen. Framför 47—49 **han** finnes i B. 769 ett kolon av sneda kors, som icke med någon säkerhet kan återfinnas och troligen ej funnits. Möjligen finnes prick på 62 **i** i 60—64 **kniri**.

Inskriften är följande:

Huvudslingan: **þurþr : auk : tuki + raistu + stain + þansi + aftiʀ + bysiu + + faþu** Till högers om slingan: **r sin** Korsfoten: **han + uarþ** Slinga innanför toppen av huvudslingan: **tauþr : o kniri:**

Namnet 34—38 **bysiu**, som är fullt tydligt, förekommer ej annars och torde ursprungligen vara ett öknamn. 60—64 **kniri** är en fsv. motsvarighet till fvn. dat. sg. *knerri* av *knǫrr*, »ett slag av handelsfartyg». Även B. 88, L. 402 Frestad ristas dat. sg. **kniri**, däremot **knari** Sö. 198 Mervalla och B. 343, L. 38, D. I. 37 Varpsund.

---

50. Jogersta, Tuna sn, Jönåkers hd.

Pl. 31.

Runstenen anträffades 1906 vid plöjning på Jogersta Västergårds mark i åkern 9 steg från landsvägsdiket, 100 steg öster om en rännil, som löper över landsvägen väster om Annebäck, och restes på en bergbacke söder om landsvägen.

Ämnet är ljus granit med rödaktiga partier. Höjden är 1,68 m, bredden nedtill, tangerande nedersta ristningen 95 cm, på mitten över det nedersta av ormens öga 1,16 m, upptill löper stenen ut i en spets. Slingans bredd är 9—12 cm.

Inskriften är följande:

Slingan: **þorbiarn × auk · fraylaug × litu × rita · stan · iftʀ × ayt** Utom slingan: **sun sin**

Översättning: Torbjörn och Frölög läto resa stenen efter Önd, sin son.

---

51. Nyköping.

Pl. 32.

Litteratur: L. 887; Ransakn. 1667—84.

Runstenen står mot utsidan av norra väggen av Allhelgona kyrka i Nyköping.

Ämnet är gråsten. Höjden är 91 cm, bredden vid foten 84 cm, upptill vid ändan av mittslingan 35 cm, slingans bredd 6 cm.

I **bruþur** är **b** alldeles borta. Efter **bruþur** finnes intet skiljetecken.

Inskriften är följande:

: kuþfastr : saiulfr : raistu : at : hulmstain : [b]ruþur san : stain :

Översättning: Gudfast, Säulv reste stenen efter Holmsten, sin broder.